



10月5~8日の4日間、お天気にも恵まれた燕三条地域は100を超えるKOUBAがピンクストライプに染まりました。「KOUBAの祭典」の開催です！「こうば」には、「工場」の他、「耕場」「購場」も加わり、当地域の多様な「ものづくり」を体感できる一大イベントです。

SUWADA OPEN FACTORYも連日大賑わい。お越しいただいた多くのお客様並びに、ご協力いただきました皆様、本当に有難うございました！

◎ The 5th 「燕三条 KOUBA の祭典」 大盛況！



①新作つめ切りマスターピースを磨いていただきました

今回新しい試みのイベントをご紹介します。

①キッザニアの大人版「**バックヤード PLUS**」では、なんと自作のつめ切りをお持ち帰りいただけます。はるばる山口県からお越しのお客様も！



②柔らかい紙風船と鋼鉄の毬が見事に調和しています

②オリジナルの「**精霊の記憶展**」では材料目線で作業工程を映し出し、紙風船の柔らかい灯も新鮮でした。

また新しいSUWADAの名物が出来上がりました。

ご協力:出雲崎町・磯野紙風船製造所様



③思い思いにチョコレートをつけて

③「**チョコレートディスコ**」は、チョコフォンデュのタワーが出現。ドンドコリズムに乗りながら、マシュマロやゼリーにチョコをつけて身も心も甘~くなりました。



④400食が完売しました

④「**SUWADAブラック焼そば**」は、竹炭を練り込んだ特製麺に、イカ墨ソースで味付けしたオリジナルの真っ黒焼きそば。紅生姜をアクセントにすると、強烈なビジュアルですが、食べてビックリ。「超一美味しい！」も連発でした。

◎ 「ミニ盆栽つくり」や「JAZZ コンサート」も人気 KOUBA の祭典つづき



恒例の「**バックヤードツアー**」は事前予約で満員御礼になるほどの人気ぶり。残念ながら参加していただけなかったお客様、ごめんなさい。来年は是非お早目にご予約ください!!

ぽんさい屋とき様の出張ワークショップ「**ミニ盆栽づくり**」には、外国のお客様もチャレンジされていました。出来上がった作品は記念にお持ち帰りいただきました。

最終日の夕方には、綺麗な夕焼けをバックに JAZZ コンサート。吉川ナオミ & Jazz Friends 様による大盛り上がりのスペシャルステージで踊りだす人も出現。こちらも満席の大好評でした。



(次項につづく)

(前項より)

◎ KOUBA の祭典

大トリを飾ったのは…！



一番盛り上がりを見せたのは…

10/8(日)KOUBA の祭典最終日は、工場の倉庫が DISCO 会場に変身！ **SUWADA NIGHT FEVER** の始まりです。

お立ち台は、なんとフォークリフト！！

プロの DJ が選曲したのは80年代の楽曲ばかり。ミラーボールの照明と低音の効いた音響の中で身体を動かせば、いきなり当時にタイムスリップです。ディスコ衣装に着替えた社長がお立ち台に上るとひとりわ歓声が大きくなり、参加者が一体となってフィナーレを楽しんでいました。

パーティーは、200名を越えるお客様で超満員でした。

飲んだり踊ったりして火照った身体を外の芝生で休ませると、目前に現れたのはピンクストライプに染まった **GALLERY**。う~ん、絵になる！！



大勢のお客様にお越しいただけ、不手際もあったかと思いますが無事終了できました。本当に有難うございます！



ギャラリーは、プロジェクションマッピングでピンクストライプに by 三条市

◎ ツーリズム EXPO ジャパン 出展報告



9/22～24、**SUWADA** は観光業界最大の展示会「ツーリズム EXPO ジャパン」に昨年に続いて出展いたしました。

OPEN FACTORY が「入場無料」で「工場見学」ができる事を前面にアピールしたディスプレイです。

工場内の備品や機械を持ち込み、工場そのままを再現しました。地域おこしを PR する地方自治体ブース群の中にあっては大きく目立ち、多くの旅行業関係者様の注目を集めました。

SUWADA OPEN FACTORY は大型バスも停められる駐車場も完備しています。

基本的に予約無しの自由見学スタイルですが、事前にご相談いただければ、スタッフがついてご案内することも可能です。皆様のお越しをお待ちしています！

◎ 今後のイベント・出展情報

9/7～11/30

Blanking Art ブランкиングアート展 2017

出品 in リサーチコア、燕三条駅 Wing

10/30～11/5

Spirit of Christmas ショー出展 in ロンドン

11/15～11/17

Cosmoprof Asia 出展 in 香港

<この件に関するお問い合わせ>

(株) 諏訪田製作所 総務 小林 TEL: 0256-45-6111 e-mail: suwada@suwada.co.jp